



RESOLUCIÓN ADMINISTRATIVA ANH N° 1332/2012
La Paz, 06 de junio de 2012

VISTOS

La solicitud presentada en fecha 23 de mayo de 2012, a la Agencia Nacional de Hidrocarburos (ANH), por la cual la empresa **COMPAÑÍA IMPORTADORA DE AUTOMOTORES MATHIAS CSAPEK S.A.**, domiciliada en la calle Federico Zuazo N° 1717 de la ciudad de La Paz con NIT N° 1007141027, solicita autorización de importación de **LUBRICANTES**, de la marca comercial **AMALIE**, adquiridos de la empresa proveedora **AMALIE OIL CO.** de Estados Unidos, con un volumen aproximado mensual de 66.666 Lts. de los aceites autorizados y 1.890 Kgs. de las grasas autorizadas.

CONSIDERANDO

Que, el inciso d) del artículo 25 de la Ley de Hidrocarburos N° 3058 de 17 de mayo de 2005, establece que la Superintendencia de Hidrocarburos del Sistema de Regulación Sectorial – SIRESE, actual Agencia Nacional de Hidrocarburos, tiene la atribución de autorizar la importación de hidrocarburos.

Que, mediante Decreto Supremo N° 28173 de 19 de mayo de 2005, se autorizó a la Superintendencia de Hidrocarburos del SIRESE, actual Agencia Nacional de Hidrocarburos, aplicar transitoriamente, entre otros, el Reglamento de Calidad de Carburantes y Lubricantes aprobado mediante Decreto Supremo N° 26276 de 5 de agosto de 2001.

Que, el Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005, establece los requisitos técnicos y legales y el procedimiento para obtener autorización de importación de hidrocarburos y sus productos refinados regulados y no regulados.

Que, el Decreto Supremo N° 0572 de fecha 14 de julio de 2010 y su modificación arancelaria para la gestión 2012, aprueba la Nómina de Mercancías sujetas a Autorización Previa y/o Certificación, que en Anexo forma parte indivisible del Decreto antes mencionado.

CONSIDERANDO

Que, el Informe Técnico de Evaluación IMP LUB – 034 DCD - 1431/2012 de fecha 04 de junio de 2012, señala que la empresa **COMPAÑÍA IMPORTADORA DE AUTOMOTORES MATHIAS CSAPEK S.A.**, ha cumplido con los requisitos técnicos establecidos en el Decreto Supremo N° 28419, para la importación de **LUBRICANTES** procedente de la empresa **AMALIE OIL CO.** de Estados Unidos, indicados en el punto 1, con partidas arancelarias señaladas por el importador y establecidas en el Anexo del Decreto Supremo N° 0572 de 14 de julio de 2010 (y su modificación arancelaria para la gestión 2012).

Que, el Informe Legal N° 0981/2012 de fecha 06 de junio de 2012, concluyó que la solicitud realizada por la empresa **COMPAÑÍA IMPORTADORA DE AUTOMOTORES MATHIAS CSAPEK S.A.**, cumple con los requisitos legales exigidos por el DS N° 28419.

CONSIDERANDO

Que, en virtud a lo dispuesto en el artículo 138 del Decreto Supremo N° 29894 de 7 de febrero de 2009, que determinó la Estructura Organizativa del Órgano Ejecutivo del Estado Plurinacional, se emitieron las Resoluciones Administrativas SSDH N° 0474/2009 de 6 de mayo de 2009 y ANH N° 0475/2009 de 7 de mayo de 2009, mediante las cuales se adecuó el cambio de nombre de la Superintendencia de Hidrocarburos por el de Agencia Nacional de Hidrocarburos.

Abog. Andrea Daniela Peñaloza Aguilera
ASESORA LEGAL
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS



POR TANTO

El Director Ejecutivo Interino de la Agencia Nacional Hidrocarburos del Sistema de Regulación Sectorial – SIRESE, en uso de las facultades conferidas por la Ley N° 1600 de 28 de octubre de 1994, la Ley N° 3058 de 17 de mayo de 2005, el Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005 y a nombre del Estado Boliviano,

RESUELVE:

PRIMERO: Autorizar a la empresa **COMPAÑÍA IMPORTADORA DE AUTOMOTORES MATHIAS CSAPEK S.A.** con NIT N° 1007141027, la importación aproximada mensual de 66.666 Lts. de los aceites autorizados y 1.890 Kgs. de las grasas autorizadas de la marca comercial **AMALIE**, adquiridos de la empresa proveedora **AMALIE OIL CO.** de Estados Unidos, con la partida arancelaria señalada de acuerdo al siguiente detalle:

1. Se ha cumplido con la presentación de todos los requisitos para los siguientes productos:

ACEITES LUBRICANTES PARA MOTORES A GASOLINA

DENOMINACION	GRADO SAE	API	PARTIDA ARANCELARIA
Amalie Elixir Full Synthetic	15W-50	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Elixir Full Synthetic	5W-50	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Elixir Full Synthetic	5W-30	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Imperial Turbo Formula	20W-50	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Imperial Turbo Formula	5W-30	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Imperial Turbo Formula	10W-30	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Imperial Turbo Formula	10W-40	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Imperial Turbo Formula	15W-40	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Pro High Performance Synthetic Blend	10W-30	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Pro High Performance Synthetic Blend	10W-40	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Pro High Performance Synthetic Blend	20W-50	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Pro High Performance Synthetic Blend	15W-50	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Pro High Performance Synthetic Blend	50	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Pro High Performance Synthetic Blend	5W-20	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Pro High Performance Synthetic Blend	5W-30	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Pro High Performance Synthetic Blend	5W-50	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Heavy Duty	30	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Heavy Duty	40	SM/CF	2710.19.38.00
Amalie Heavy Duty	50	SM/CF	2710.19.38.00

ACEITES LUBRICANTES PARA MOTORES A DIESEL

Amalie XLO Heavy Duty Fleet	10W	CF/SL	2710.19.38.00
Amalie XLO Heavy Duty Fleet	10W-30	CH-4.CI-4/SL	2710.19.38.00
Amalie XLO Heavy Duty Fleet	15W-40	CH-4.CI-4/SL	2710.19.38.00
Amalie XLO Heavy Duty Fleet	20W-50	CH-4.CI-4/SL	2710.19.38.00
Amalie XLO Heavy Duty Fleet	40	CF/SL	2710.19.38.00
Amalie XLO Heavy Duty Fleet	50	CF/SL	2710.19.38.00
Amalie XLO Ultimate Full Synthetic	5W-30	CH-4.CI-4/SL	2710.19.38.00
Amalie XLO Ultimate Full Synthetic	5W-40	CH-4.CI-4.CI-4/SM.CI-4 PLUS	2710.19.38.00
Amalie XLO Ultimate Full Synthetic	15W-40	CH-4.CI-4.CI-4/SM.CI-4 PLUS	2710.19.38.00



[Handwritten signature]

ACEITES LUBRICANTES PARA TRANSMISIONES Y ENGRANAJES

Amalie HYP GEAR MP	75W-90	GL-5	2710.19.38.00
Amalie HYP GEAR MP	80W-90	GL-5	2710.19.38.00
Amalie MP HYP LS	80W-90	GL-5	2710.19.38.00
Amalie HYP GEAR MP	85W-140	GL-5	2710.19.38.00

GRASAS

DENOMINACION	CODIGO NANDINA
Amalie BLUE HI TEMP GREASE # 2	2710.19.34.00
Amalie HD WHEEL BEARING GREASE # 4	2710.19.34.00
Amalie ELIXIR HP SEMI SYNTHETIC GRASE # 2	2710.19.34.00
Amalie PRO TAC PLUS GREASE WITH 5% MOLY # 2	2710.19.34.00
Amalie MULTI PURPOSE LITHIUM GREASE # 2	2710.19.34.00

OTROS LUBRICANTES

Amalie ULTRA ALL-TRAC 245	2710.19.36.00
Amalie ALL WEATHER HIDRAULIC OIL 32	2710.19.36.00
Amalie ALL WEATHER HIDRAULIC OIL 46	2710.19.36.00
Amalie ALL WEATHER HIDRAULIC OIL 220	2710.19.36.00
Amalie ALL WEATHER HIDRAULIC OIL 68	2710.19.36.00
Amalie ALL WEATHER HIDRAULIC OIL 100	2710.19.36.00
Amalie ALL WEATHER HIDRAULIC OIL 150	2710.19.36.00
Amalie DX III-H/M ATF	2710.19.36.00
Amalie R&O TURBINE OILS EP 32	2710.19.36.00
Amalie R&O TURBINE OILS EP 46	2710.19.36.00
Amalie R&O TURBINE OILS EP 68	2710.19.36.00
Amalie AMATRAN POWERSHIFT TO-4 10	2710.19.36.00
Amalie AMATRAN POWERSHIFT TO-4 30	2710.19.36.00
Amalie AMATRAN POWERSHIFT TO-4 50	2710.19.36.00
Amalie SPINDLE/NEEDLE/BEARING LUBRICANT 5	2710.19.36.00
Amalie SPINDLE/NEEDLE/BEARING LUBRICANT 15	2710.19.36.00
Amalie SPINDLE/NEEDLE/BEARING LUBRICANT 22	2710.19.36.00
Amalie SPINDLE/NEEDLE/BEARING LUBRICANT 32	2710.19.36.00
Amalie SMG G-LUBRICANT-1 250	2710.19.36.00
Amalie EF SGL-5 75W-90	2710.19.36.00
Amalie XHD.FLEET ENGINE OIL 30	2710.19.36.00
Amalie PRO TWO-CYCLE TC-W3/RL	2710.19.39.00
Amalie SYMPLUS SYNTHETIC 2T	2710.19.39.00
Amalie 4T X-TREME MAX MC	2710.19.39.00

2. **No se autoriza la importación de los productos a continuación, por no contar con certificados de calidad de origen:**

NOMBRE	SAE	API/ISO	Partida Arancelaria
Amalie Pro High Performance Synthetic Blend	10W-50	SM/CF	2710.19.38.00



5

SEGUNDO: Instruir a la empresa **COMPAÑÍA IMPORTADORA DE AUTOMOTORES MATHIAS CSAPEK S.A.**, durante la internación al país del producto detallado en el Artículo Primero, presentar el certificado de calidad de origen expedido por el fabricante y cumplir con lo establecido en el Reglamento de Calidad de Carburantes y Lubricantes.

TERCERO: Instruir a la empresa **COMPAÑÍA IMPORTADORA DE AUTOMOTORES MATHIAS CSAPEK S.A.**, reportar a la Agencia Nacional de Hidrocarburos, dentro de los primeros 10 días de cada mes, los volúmenes importados y comercializados.

CUARTO: La presente autorización tiene validez de un año a partir de la fecha de su emisión.

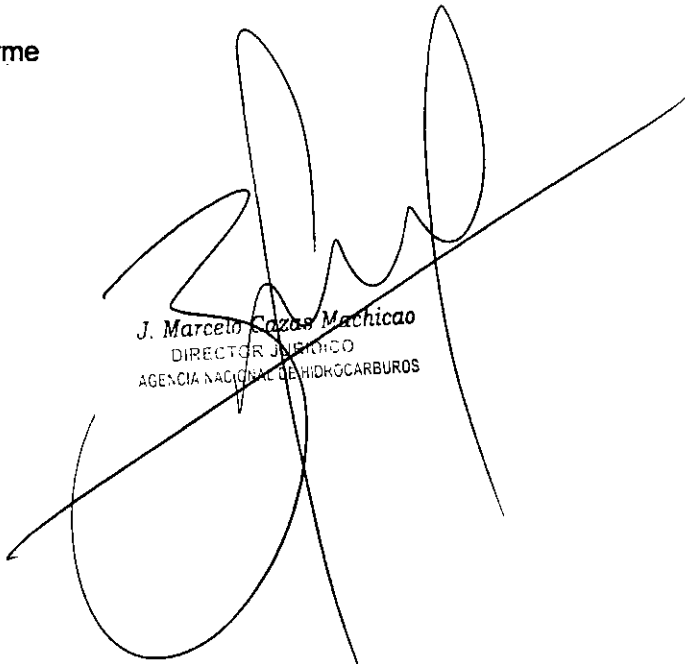
QUINTO: Prohibir a la empresa **COMPAÑÍA IMPORTADORA DE AUTOMOTORES MATHIAS CSAPEK S.A.**, reexportar el producto autorizado a importar en la presente resolución administrativa.

Notifíquese por cédula a la empresa **COMPAÑÍA IMPORTADORA DE AUTOMOTORES MATHIAS CSAPEK S.A.**, de conformidad a lo dispuesto por el inciso b) del artículo 13 del Reglamento de la Ley de Procedimiento Administrativo para el Sistema de Regulación Sectorial – SIRESE, aprobado por Decreto Supremo N° 27172 de 15 de septiembre de 2003.

Es conforme



DESPACHO
Ing. Gary Medrano Villamor.MBA.
DIRECTOR EJECUTIVO a.i.
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS



J. Marcelo Caza Machicao
DIRECTOR JURÍDICO
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS

